



QUALITÄTSGEMEINSCHAFT DEUTSCHE BAUCHEMIE<sup>EV.</sup>

Kompetenz. Zuverlässigkeit. Qualität.

## EG-ZERTIFIKAT ÜBER DIE WERKSEIGENE PRODUKTIONSKONTROLLE

### EC-CERTIFICATE OF FACTORY PRODUCTION CONTROL

**No. 0921 – CPD – 2055**

In compliance with the Directive 89/106/EEC of the Council of European Communities of 21 December 1988 on the approximation of laws, regulations and administrative provisions of the Member States relating to the construction products (Construction Products Directive - CPD), amended by the Directive 93/68/EEC of the Council of European Communities of 22 July 1993, amended by the Regulation no. 1882/2003 of the Parliament of European Communities and the Council of 29 September 2003, it has been stated that the construction product according to EN 1504-5:2004

#### **Products and systems for the protection and repair of concrete structures**

##### **Part 5: Concrete injection**

for the intended use

- **Concrete injection for force transmitting filling of cracks, voids and interstices (1.4, 4.5, 4.6) only for crack width with  $\geq 0,5$  mm**

[acc. EN 1504-5:2004, table ZA.1a]

placed on the market by

**Sika Schweiz AG  
Tüffenwies 16  
CH-8048 Zürich**

and produced in the factory

**Werk 1001**

is submitted by the manufacturer to the initial type-testing of the product, a factory production control and to the further testing of samples taken at the factory in accordance with a prescribed test plan and that the notified body

#### **QUALITÄTSGEMEINSCHAFT DEUTSCHE BAUCHEMIE<sup>EV.</sup>**

has performed the initial inspection of the factory and of the factory production control and performs the continuous surveillance, assessment and approval of the factory production control.

This certificate attests that all provisions concerning the attestation of factory production control described in the Annex ZA of the standard

**EN 1504-5:2004**

in conjunction with EN 1504-8:2004 were applied.

This certificate was first issued on **10 October 2011** and remains valid as long as the conditions laid down in the harmonized technical specification in reference or the manufacturing conditions in the factory or the FPC itself are not modified significantly.

Frankfurt/Main, 10 October 2011

Dipl.-Ing. M. Glöckner  
Head of notified body

**EG-ZERTIFIKAT ÜBER DIE WERKSEIGENE PRODUKTIONSKONTROLLE**

**RŪPNĪCAS RAŽOŠANAS KONTROLES EK SERTIFIKĀTS**

**Nr. 0921 - CPD - 2055**

Saskaņā ar Eiropas Kopienu Padomes 1988. gada 21. decembra Direktīvu 89/106/EEK par dalībvalstu normatīvo un administratīvo aktu tuvināšanu attiecībā uz būvizstrādājumiem (Būvizstrādājumu direktīva - CPD), kas grozīta ar Eiropas Kopienu Padomes 1993. gada 22. jūlija Direktīvu 93/68/EEK, kas 2003. gada 29. septembrī grozīta ar Eiropas Kopienas Parlamenta un Padomes Regulu Nr. 1882/2003, ir noteikts, ka būvizstrādājums atbilstoši EN 1504-5:2004

**Produkti un sistēmas betona konstrukciju aizsardzībai un remontam**

**5. daļa: Betona injicēšana**

paredzētajam pielietojumam

- Betona injicēšana spēka pārnesei aizpildot plaisas, tukšumus un spraugas (1.4., 4.5., 4.6.)

tikai pie plaisu platuma  $\geq 0,5$  mm

[atbilstoši EN 1504-5:2004, ZA.1a tabulai]

ko tirgū piedāvā

**Sika Schweiz AG**

**Tüffenwies 16**

**CH-8048 Zürich/Cīrihe**

un ražo rūpnīcā

**Ražotne 1001**

ir ražotāja iesniegts produkta sākotnējai tipa pārbaudei, ražošanas procesa kontrolei un turpmākai paraugu testēšanai, kas ņemti no ražotnes saskaņā ar iepriekš sastādītu testēšanas plānu, un paziņotā iestāde

**QUALITÄTSGEMEINSCHAFT DEUTSCHE BAUCHEMIE E.V.**

veikusi sākotnējo ražotnes un ražošanas procesa kontroles inspekciju un veic pastāvīgu ražošanas procesa kontroles uzraudzību, vērtēšanu un apstiprināšanu.

Šis sertifikāts apliecina, ka visi ar ražošanas procesa kontroles sertificēšanu saistītie noteikumi, kas aprakstīti standarta

**EN 1504-5:2004**

pielikumā ZA

kopā ar standartu EN 1504-8:2004, tika ievēroti.

Šis sertifikāts pirmo reizi izdots **2011. gada 10. oktobrī** un ir derīgs, kamēr ir spēkā harmonizētā standarta noteikumi saistībā ar ražošanas apstākļiem rūpnīcā vai ražošana procesa kontrole netiek būtiski mainīta.

Frankfurte pie Mainas, 2011. gada 10. oktobrī

/paraksts/

Dipl.-inž. M. Glekners (M. Glöckner)

Paziņotās institūcijas vadītājs

